EN - USER MANUAL

LED HEADLAMP

SAFETY OF USE

ATTENTION: The manufacturer is not responsible for the consequences of situations caused by incorrect use of the device or failure to follow the recommendations.
Read the instructions carefully. Failure to follow these instructions may be dangerous or illegal. Do not turn on the device in locations where it is forbidden to use electronic devices. Do not use the device near flammable materials. If the device is repaired by unqualified service personnel or by an unauthorized service centre, the device may be damaged and the guarantee will be void. The manufacturer is not responsible for any problems caused by unauthorized modifications to the device. Do not expose the device to water or other liquids. The device should not be operated in dusty environment. Make sure that children and animals do not have access to the device - they can damage it. Do not expose the device to sunlight and do not place it in close proximity to equipment that emits a lot of heat. Plastic parts may deform, which could affect the operation of the device or lead to its complete failure.
Avoid exposing the battery to very low or very high temperatures (below 0°C / 32°F or above 40°C / 104°F). Extreme temperatures may affect their lifespan. Avoid contact of the battery with liquids or metal objects, which may lead to complete or partial battery damage.
Do not destroy, damage, or dispose of batteries in a fire - an explosion or fire hazard may result. Place used or damaged batteries in a special container. Your device is not a toy. Keep the device, its accessories and the packaging out of the reach of children. The packaging is not a toy and batteries can be swallowed, resulting in choking, suffocation or other health hazards. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical or mental capabilities or lack of experience in handling electronic equipment. They should only use it under the supervision of persons responsible for their safety.
EYESIGHT: To avoid damage to your eyesight, do not look directly into the light stream and its reflection in smooth reflective surfaces. A strong light stream can lead to permanent damage to your eyesight!

MAINTENANCE AND CLEANING

- Avoid contact with liquids.
- Avoid very high temperatures.
- Do not attempt to disassemble or repair the device.
- Use only a dry and soft cloth to clean the device.

TECHNICAL DATA

02825 MR-L725
- Bulb type: XPE+2LED red light +2SMD white light
- Function mode: Left button: XPE light-dark, white light-white flash; red light-long flash
- Battery type: 1200 mAh
- Operating time: 4-5 hours
- Dimensions: 57*34*32mm
- Weight: 57 g
- Water resistance index: IP44
- Charging type: USB-C charging port
- USB cable, adapter not included

02826 MR-L726
- Bulb type: XT+3030+COB
- Functional mode: strong main lamp light - weak light, 8 lamps strong light -9 lamps strong COB light
- Battery type: 1500 mAh,
- Type C fast charging
- Dimensions: 17.5*16cm
- Weight: 128 g
- Water resistance index: IP44
- USB cable, adapter not included

03241 MR-HR023C
- Bulb type: XPE+COB
- Functional mode: COB (light dark) - XPE (light dark)
- Battery type: 1200 mAh,
- Type C fast charging
- Dimensions: 50-66cm
- Weight: 65 g
- Water resistance index: IP44
- USB cable, adapter not included

ENVIRONMENTAL PROTECTION



This symbol indicates that this product should not be disposed of with unsorted municipal waste. Electronic equipment should not be disposed of with household waste. According to the European Directive 2002/96/EC on waste electrical and electronic equipment and its incorporation into national law, waste electrical and electronic equipment must be collected separately and recycled. You can also take your used equipment to an electronic waste collection point, which disposes of the equipment in accordance with the National Recycling and Waste Act. It also helps to avoid potential damage to the environment and human health and helps to conserve natural resources.

DECLARATION OF CONFORMITY

DECLARATION OF CONFORMITY AVAILABLE FROM
AMIO SP Z O.O. UL. HANDLOWA 3, 41 - 807 ZABRZE

INSTRUCTIONS FOR OPERATION AND SAFETY OF BATTERIES IN AMIO PRODUCTS

PRECAUTIONS

- **Do not throw into fire —** batteries may explode or leak.
- **Do not disassemble or crush —** this can cause leakage of chemicals that are harmful to health.
- **Do not recharge disposable batteries —** this can lead to overheating, leakage or explosion.
- **Avoid short-circuiting —** do not connect the battery terminals with a conductor, such as a coin or key. This can cause overheating and damage to the battery.
- **Keep away from children and pets —** swallowing batteries can be dangerous and requires immediate medical attention.

USE

- **Use only as intended —** make sure the battery is compatible with the device.
- **Always insert batteries correctly —** pay attention to the poles (+ and -).
- **Don't mix different types of batteries —** don't use new

and used batteries or different brands together, as this can lead to leakage or damage to the device.
- **Store in a dry and cool place —** high temperatures can lead to leakage or explosion.

DEALING WITH SPILLS

- **Do not touch leaked substances with bare hands —** they can be corrosive and cause skin irritation.
- **Carefully remove the spill —** use gloves and wipe the contaminated surface with a damp cloth.
- **If the substance gets into the eyes or on the skin, immediately rinse with water and contact a doctor.**

DISPOSAL

- **Do not dispose of in regular garbage —** batteries contain heavy metals and other substances that can be harmful to the environment.
- **Donate to collection points —** used batteries should be donated to special containers mavailable in stores, offices and other recycling points.

A digital version of the instructions has been made available at **www.amio.pl/usr/batt.pdf**

PL - INSTRUKCJA OBSŁUGI

LATARKA CZOŁOWA LED

BEZPIECZEŃSTWO UŻYTKOWANIA

UWAGA! Producent nie jest odpowiedzialny za konsekwencje sytuacji spowodowanych nieprawidłowym użytkowaniem urządzenia lub niezastosowaniem się do zaleceń.
Zapoznaj się uważnie z podanymi wskazówkami. Nieprzestrzeganie tych wskazówek może być niebezpieczne lub niezgodne z prawem. Nie włączaj urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystania z urządzeń elektronicznych. Nie używaj urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych. Naprawa urządzenia przez niewykwalifikowany serwis lub przez nieautoryzowany punkt serwisowy grozi uszkodzeniem urządzenia i utratą gwarancji. Producent nie ponosi odpowiedzialności za żadne problemy spowodowane samodzielnymi modyfikacjami urządzenia. Nie narażaj urządzenia na działania wody i innych płynów. Urządzenie nie powinno pracować w zapyleniu. Zwróć uwagę na to, aby dzieci i zwierzęta nie miały dostępu do urządzenia – mogą je uszkodzić. Nie narażaj urządzenia na działanie promieni słonecznych i nie stawiaj go w bezpośredniej bliskości urządzeń wydzielających dużo ciepła. Elementy wykonane z tworzywa mogą się odkształcić, co może wpłynąć na działanie urządzenia lub doprowadzić do jego całkowitego zepsucia.
Unikaj wystawiania baterii na działanie bardzo niskich lub bardzo wysokich temperatur (poniżej 0°C / 32°F lub powyżej 40°C / 104°F). Ekstremalne temperatury mogą mieć wpływ na ich żywotność. Unikaj kontaktu baterii z płynami i metalowymi przedmiotami, mogą one doprowadzić do całkowitego lub częściowego ich uszkodzenia.
Nie niszcz, nie uszkadzaj ani nie wrzucaj baterii do ognia – może to spowodować wybuch i pożar. Zużyte lub uszkodzone baterie umieść w specjalnym pojemniku. Urządzenie nie jest zabawką. Przechowuj urządzenie, jego akcesoria i opakowanie z dala od zasięgu dzieci. Opakowanie nie jest zabawką, a baterie mogą zostać połknięte, co może skutkować uduszeniem, udławieniem lub innym uszkodzeniem zdrowia. Urządzenie nie powinno być obsługiwane przez osoby (także dzieci) o ograniczonych predyspozycjach ruchowych lub psychicznych lub niemające doświadczenia w obsłudze sprzętu elektronicznego. Mogą one z niego korzystać jedynie pod nadzorem osób odpowiadających za ich bezpieczeństwo.
WZROK: Aby uniknąć uszkodzenia wzroku, nie patrz w strumień światła bezpośrednio i jego odbicie w gładkich refleksyjnych powierzchniach. Mocny strumień światła może doprowadzić do trwałego uszkodzenia wzroku!

KONSERWACJA I CZYSZCZENIE

- Unikaj kontaktu urządzenia z cieczami.
- Unikaj bardzo wysokich temperatur.
- Nie próbuj rozmontowywać lub naprawiać urządzenia.
- Do czyszczenia urządzenia używaj tylko suchej i miękkiej ściereczki.

DANE TECHNICZNE

02825 MR-L725
- Typ żarówki: XPE+2LED czerwone światło +2SMD białe światło
- Tryb funkcyjny: Lewy przycisk: XPE jasno-ciemny, biały jasno-biały błysk; czerwone światło długie - błysk
- Typ baterii: 1200 mAh
- Czas pracy: 4-5 godzin
- wymiary: 57x34x32mm
- Waga: 57 g
- Wodoodporność index: IP44
- Typ ładowania: port ładowania USB-C
- USB kabel, nie zawiera adaptera

02826 MR-L726
- Typ żarówki: XT+3030+COB
- Tryb funkcyjny: mocne światło lampy głównej - słabe światło, 8 lamp silne światło -9 lamp silne światło COB
- Typ baterii: 1500 mAh
- Ładowanie typu C – szybkie ładowanie
- Wymiary: 17.5x16cm
- Waga: 128 g
- Wodoodporność index: IP44
- USB kabel, nie zawiera adaptera

03241 MR-HR023C
- Typ żarówki: XPE+COB
- Tryb funkcyjny: COB (light dark) - XPE (light dark)
- Typ baterii: 1200 mAh
- Ładowanie typu C – szybkie ładowanie
- Wymiary: 50-66cm
- Waga: 65 g
- Wodoodporność index: IP44
- USB kabel, nie zawiera adaptera

GOSPODARKA ODPADAMI I RECYCLING



Symbol ten wskazuje, że pozbywając się tego produktu nie należy go wyrzucać razem z nieposortowanymi odpodami komunalnymi. Nie należy wyrzucać sprzętu elektronicznego wraz z odpadami gospodarstwa domowego. Zgodnie z Dyrektywą europejską 2002/96/WE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego i jej włączenia do przepisów prawa krajowego zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny należy poddać zbiórce selektywnej oraz recyklingowi. Zużyty sprzęt można również oddać w punkcie zbiórki odpadów elektronicznych, który prowadzi utylizację urządzeń zgodnie z krajową ustawą o recyklingu i odpadach. Pomaga również uniknąć powstania potencjalnych szkód dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego oraz pomaga chronić zasoby naturalne.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

DEKLARACJA ZGODNOŚCI DOSTĘPNA W SIEDZIBIE FIRMY AMIO Sp. z o.o. ul. Handlowa 3, 41 - 807 Zabrze

INSTRUKCJA OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWA BATERII W PRODUKTACH AMIO

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

- **Nie wrzucaj do ognia —** baterie mogą eksplodować lub wyciekać.
- Nie rozbieraj ani nie rozgniataj — może to spowodować wyciek substancji chemicznych, które są szkodliwe dla zdrowia.
- **Nie ładuj baterii jednorazowych —** może to doprowadzić do ich przegrzania, wycieku lub wybuchu.
- **Unikaj zwarcia —** nie łącz biegunów baterii przewodnikiem, np. monetą lub kluczem. Może to spowodować przegrzanie i uszkodzenie baterii.
- **Trzymaj z dala od dzieci i zwierząt —** połknięcie baterii może być niebezpieczne i wymaga natychmiastowej pomocy medycznej.

UŻYTKOWANIE

- **Używaj tylko zgodnie z przeznaczeniem —** upewnij się, że bateria jest kompatybilna z urządzeniem.
- **Zawsze wkładaj baterie poprawnie —** zwracaj uwagę na bieguny (+ i -).
- **Nie mieszaj różnych rodzajów baterii —** nie używaj razem baterii nowych i zużytych ani różnych marek, ponieważ może to prowadzić do wycieku lub uszkodzenia urządzenia.
- **Przechowuj w suchym i chłodnym miejscu —** wysokie temperatury mogą prowadzić do wycieku lub eksplozji.

POSTĘPOWANIE W RAZIE WYCIEKU

- **Nie dotykaj wyciekających substancji gołymi rękami —** mogą one być żrące i powodować podrażnienia skóry.
- **Ostrożnie usuń wyciek — u**żyj rękawiczek i wytrzyj zanieczyszczoną powierzchnię wilgotną szmatką.
- **Jeśli substancja dostanie się do oczu lub na skórę, natychmiast przemyj wodą i skontaktuj się z lekarzem.**

UTYLIZACJA

- Nie wyrzucaj do zwykłych śmieci — baterie zawierają metale ciężkie i inne substancje, które mogą być szkodliwe dla środowiska.
- Oddawaj do punktów zbiórki — zużyte baterie należy przekazywać do specjalnych pojemników dostępnych w sklepach, urzędach i innych punktach recyklingu.

Elektroniczna wersja instrukcji dostępna pod adresem **www.amio.pl/usr/batt.pdf**

DE - BENUTZERHANDBUCH

LED-STIRNLAMPE

SICHERHEIT BEIM GEBRAUCH

ACHTUNG: Der Hersteller haftet nicht für die Folgen von Situationen, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Geräts oder Nichtbeachtung der Empfehlungen verursacht werden.
Lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann gefährlich oder illegal sein. Schalten Sie das Gerät nicht an Orten ein, an denen die Verwendung elektronischer Geräte verboten ist. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Materialien. Wenn das Gerät von unqualifiziertem Servicepersonal oder einem nicht autorisierten Servicecenter repariert wird, kann das Gerät beschädigt werden und die Garantie erlischt. Der Hersteller haftet nicht für Probleme, die durch unbefugte Änderungen am Gerät verursacht werden. Setzen Sie das Gerät keinem Wasser oder anderen Flüssigkeiten aus. Das Gerät sollte nicht in staubiger Umgebung betrieben werden. Achten Sie darauf, dass Kinder und Tiere keinen Zugang zum Gerät haben – sie können es beschädigen. Setzen Sie das Gerät keinem Sonnenlicht aus und stellen Sie es nicht in unmittelbarer Nähe von Geräten auf, die viel Wärme abgeben. Kunststoffteile können sich verformen, was die Funktion des Geräts beeinträchtigen oder zu einem vollständigen Ausfall führen kann.
Setzen Sie den Akku keinen sehr niedrigen oder sehr hohen Temperaturen aus (unter 0 °C / 32 °F oder über 40 °C / 104 °F). Extreme Temperaturen können die Lebensdauer beeinträchtigen. Vermeiden Sie den Kontakt des Akkus mit Flüssigkeiten oder Metallgegenständen, da dies zu einer vollständigen oder teilweisen Beschädigung des Akkus führen kann.
Zerstören, beschädigen oder entsorgen Sie Akkus nicht im Feuer – dies kann zu einer Explosion oder Brandgefahr führen. Entsorgen Sie gebrauchte oder beschädigte Batterien in einem speziellen Behälter. Ihr Gerät ist kein Spielzeug. Bewahren Sie das Gerät, sein Zubehör und die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Die Verpackung ist kein Spielzeug und Batterien können verschluckt werden, was zu Erstickung, Ersticken oder anderen Gesundheitsrisiken führen kann. Dieses Gerät ist nicht für Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung im Umgang mit elektronischen Geräten bestimmt. Sie sollten es nur unter Aufsicht von Personen verwenden, die für ihre Sicherheit verantwortlich sind.
SEHVERMÖGEN: Um Schäden an Ihrem Sehvermögen zu vermeiden, blicken Sie nicht direkt in den Lichtstrahl und dessen Reflexion in glatten, reflektierenden Oberflächen. Ein starker Lichtstrahl kann zu dauerhaften Schäden an Ihrem Sehvermögen führen!

WARTUNG UND REINIGUNG

- Vermeiden Sie den Kontakt mit Flüssigkeiten.
- Vermeiden Sie sehr hohe Temperaturen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu zerlegen oder zu reparieren.
- Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts nur ein trockenes und weiches Tuch.

TECHNISCHE DATEN

02825 MR-L725

- Lampentyp: XPE+2LED rotes Licht +2SMD weißes Licht

- Funktionsmodus: Linke Taste: XPE hell-dunkel, weißes Licht-weißer Blitz; rotes Licht-langer Blitz
- Batterietyp: 1200 mAh
- Betriebsdauer: 4-5 Stunden
- Abmessungen: 57*34*32 mm
- Gewicht: 57 g
- Wasserbeständigkeit: IP44
- Ladeart: USB-C-Ladeanschluss
- USB-Kabel, Adapter nicht im Lieferumfang enthalten

02826 MR-L726

- Lampentyp: XT+3030+COB
- Funktionsmodus: starkes Hauptlampenlicht – schwaches Licht, 8 Lampen starkes Licht – 9 Lampen starkes COB-Licht
- Batterietyp: 1500 mAh,
- Typ C Schnellladung
- Abmessungen: 17,5*16 cm
- Gewicht: 128 g
- Wasserbeständigkeit: IP44
- USB-Kabel, Adapter nicht im Lieferumfang enthalten

03241 MR-HR023C

- Lampentyp: XPE+COB
- Funktionsmodus: COB (hell dunkel) – XPE (hell dunkel)
- Akkutyp: 1200 mAh,
- Schnellladung Typ C
- Abmessungen: 50–66 cm
- Gewicht: 65 g
- Wasserbeständigkeit: IP44
- USB-Kabel, Adapter nicht im Lieferumfang enthalten

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG VERFÜGBAR BEIM REGISTRIERUNGSBÜRO VON AMIO Sp. z o.o. ul. Handlowa 3, 41 -807 Zabrze

UMWELTSCHUTZ

Dieses Symbol bedeutet, dass dieses Produkt nicht mit unsortiertem Hausmüll entsorgt werden darf. Elektronische Geräte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Gemäß der europäischen Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte und ihrer Umsetzung in nationales Recht müssen Elektro- und Elektronik-Altgeräte getrennt gesammelt und recycelt werden. Sie können Ihre Altgeräte auch zu einer Sammelstelle für Elektronikschrott bringen, die die Geräte gemäß dem nationalen Recycling- und Abfallgesetz entsorgt. Dies trägt auch dazu bei, mögliche Schäden für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden und die natürlichen Ressourcen zu schonen

HINWEISE ZUM BETRIEB UND ZUR SICHERHEIT VON BATTERIEN IN AMIO-PRODUKTEN

VORSICHTSMASSNAHMEN

- **Nicht ins Feuer werfen —** Batterien können explodieren oder auslaufen.
- **Nicht zerlegen oder zerkleinern —** dies kann zum Auslaufen von gesundheitsgefährdenden Chemikalien führen.
- **Einwegbatterien nicht wieder aufladen —** dies kann zu Überhitzung, Auslaufen oder Explosion führen.
- **Vermeiden Sie Kurzschlüsse —** verbinden Sie die Batteriepole nicht mit einem Leiter, z. B. einer Münze oder einem Schlüssel. Dies kann zu Überhitzung und Schäden an der Batterie führen.
- **Von Kindern und Haustieren fernhalten —** das Verschlucken von Batterien kann gefährlich sein und erfordert sofortige ärztliche Hilfe.

VERWENDUNG

- **Nur bestimmungsgemäß verwenden —** sicherstellen, dass die Batterie mit dem Gerät kompatibel ist.
- **Legen Sie die Batterien immer richtig ein —** achten Sie auf die Pole (+ und -).
- **Mischen Sie nicht verschiedene Batterietypen —** verwenden Sie nicht neue und gebrauchte Batterien oder verschiedene Marken zusammen, da dies zu einem Auslaufen oder einer Beschädigung des Geräts führen kann.
- **Lagern Sie die Batterien an einem trockenen und kühlen Ort —** hohe Temperaturen können zum Auslaufen oder zur Explosion führen.

UMGANG MIT AUSGELAUFENEN SUBSTANZEN

- **Berühren Sie ausgelaufene Substanzen nicht mit bloßen Händen —** sie können ätzend sein und Hautreizungen verursachen.
- **Entfernen Sie die verschüttete Substanz —** vorsichtig mit Handschuhen und wischen Sie die verschmutzte Oberfläche mit einem feuchten Tuch ab.
- **Falls die Substanz in die Augen oder auf die Haut gelangt, sofort mit Wasser ausspülen und einen Arzt aufsuchen.**

BESEITIGUNG

- **Nicht im Hausmüll entsorgen —** Batterien enthalten Schwermetalle und andere umweltschädliche Stoffe für die Umwelt sein können.
- **An Sammelstellen abgeben —** gebrauchte Batterien sollten in speziellen Behältern abgegeben werden, die in Geschäften, Büros und anderen Recyclingstellen erhältlich sind.
- Eine digitale Version der Anleitung ist unter **www.amio.pl/usr/batt.pdf** verfügbar.

VORSICHTSMASSNAHMEN

- **Nicht ins Feuer werfen —** Batterien können explodieren oder auslaufen.
- **Nicht zerlegen oder zerkleinern —** dies kann zum Auslaufen von gesundheitsgefährdenden Chemikalien führen.
- **Einwegbatterien nicht wieder aufladen —** dies kann zu Überhitzung, Auslaufen oder Explosion führen.
- **Vermeiden Sie Kurzschlüsse —** verbinden Sie die Batteriepole nicht mit einem Leiter, z. B. einer Münze oder einem Schlüssel. Dies kann zu Überhitzung und Schäden an der Batterie führen.
- **Von Kindern und Haustieren fernhalten —** das Verschlucken von Batterien kann gefährlich sein und erfordert sofortige ärztliche Hilfe.

VERWENDUNG

- **Nur bestimmungsgemäß verwenden —** sicherstellen, dass die Batterie mit dem Gerät kompatibel ist.
- **Legen Sie die Batterien immer richtig ein —** achten Sie auf die Pole (+ und -).
- **Mischen Sie nicht verschiedene Batterietypen —** verwenden Sie nicht neue und gebrauchte Batterien oder verschiedene Marken zusammen, da dies zu einem

Auslaufen oder einer Beschädigung des Geräts führen kann.
- **Lagern Sie die Batterien an einem trockenen und kühlen Ort —** hohe Temperaturen können zum Auslaufen oder zur Explosion führen.

UMGANG MIT AUSGELAUFENEN SUBSTANZEN

- **Berühren Sie ausgelaufene Substanzen nicht mit bloßen Händen —** sie können ätzend sein und Hautreizungen verursachen.
- **Entfernen Sie die verschüttete Substanz —** vorsichtig mit Handschuhen und wischen Sie die verschmutzte Oberfläche mit einem feuchten Tuch ab.
- **Falls die Substanz in die Augen oder auf die Haut gelangt, sofort mit Wasser ausspülen und einen Arzt aufsuchen.**

BESEITIGUNG

- **Nicht im Hausmüll entsorgen —** Batterien enthalten Schwermetalle und andere umweltschädliche Stoffe für die Umwelt sein können.
- **An Sammelstellen abgeben —** gebrauchte Batterien sollten in speziellen Behältern abgegeben werden, die in Geschäften, Büros und anderen Recyclingstellen erhältlich sind.
- Eine digitale Version der Anleitung ist unter **www.amio.pl/usr/batt.pdf** verfügbar.

ES - INSTRUCCIÓN DE USO

LINTERNA DE CABEZA LED

SEGURIDAD DEL USUARIO

ATENCIÓN! El fabricante no se hace responsable de las consecuencias o de las situaciones causadas por un uso incorrecto del aparato o por no seguir las recomendaciones mencionadas en esta instrucción.Lea atentamente las instrucciones. El incumplimiento de estas instrucciones puede ser peligroso o ilegal. No encienda el aparato en lugares donde esté prohibido el uso de dispositivos electrónicos. No utilice el aparato cerca de materiales inflamables. La reparación del aparato realizelo tan sólo en un centro de servicio calificado o autorizado, caso contrario garantía se cancelara. El fabricante no se hace responsable de los problemas causados por modificaciones no autorizadas en el aparato. No exponga el aparato al agua u otros líquidos. El aparato no debe funcionar en ambientes polvorientos. Asegúrese de que los niños y los animales no tengan acceso al aparato, ya que podrían dañarlo. No exponga el aparato a la luz del sol y no lo coloque cerca de equipos que emitan mucho calor. Las piezas de plástico pueden deformarse, lo que podría afectar al funcionamiento del aparato o provocar su completa avería.
Evite exponer las baterías a temperaturas muy bajas o muy altas (por debajo de 0°C / 32°F o por encima de 40°C / 104°F). Las temperaturas extremas pueden afectar a su vida útil. Evite que la batería entre en contacto con líquidos y objetos metálicos, ya que pueden dañar la batería total o parcialmente. No destruya, dañe ni arroje las baterías al fuego, ya que podría producirse una explosión o un incendio. Coloque las baterías usadas o dañadas en un contenedor especial. El aparato no es un juguete. Mantenga su dispositivo, sus accesorios y su embalaje fuera del alcance de los niños. El envase no es un juguete y las baterías pueden ser ingeridas, lo que puede provocar asfixia u otros riesgos para la salud. Este dispositivo no está destinado a ser utilizado por personas (incluidos niños) con discapacidades físicas o mentales reducidas o con falta de experiencia en el manejo de equipos electrónicos. Sólo deben utilizarlo bajo la supervisión de personas responsables de su seguridad.
VISTA Para evitar daños en la vista, no mire directamente al flujo luminoso y a su reflejo en superficies lisas y reflectantes. Un fuerte haz de luz puede provocar daños permanentes en la vista.

CONSERVACIÓN Y LIMPIEZA

- Evite el contacto directo con líquidos.
- Evite las temperaturas muy altas.
- No intente desmontar o reparar la unidad.
- Utilice un paño seco y suave para limpiarlo.

ESPECIFICACIÓN TÉCNICA

02825 MR-L725
- Diodos LED tipo: XPE+2LED luz roja +2SMD luz blanca
- Modos: Botón derecho: XPE claro-obscuro, luz blanca clara-luz blanca intermitente; luz roja altas - intermitente
- Tipo de batería: 1200 mAh
- Tiempo de trabajo: 4-5 horas
- Medidas: 57 x 34 x 32 mm
- Peso: 57 g
- Índice de impermeabilidad al agua: IP44
- Tipo de puerto del cargador: USB-C
- Cable USB, no contiene adaptador

02826 MR-L726
- Diodos LED tipo: XT+3030+COB
- Modos: luz fuerte lámpara principal – ilumincaion media, 8 lámparas iluminación alta -9 lámpara iluminación muy alta, diodos COB
- Tipo de batería: 1200 mAh,
- Tipo de puerto del cargador: C – recarga rápida
- Medidas: 17,5 x 16 cm
- Peso: 128 g
- Índice de impermeabilidad al agua: IP44
- Cable USB, no contiene adaptador

03241 MR-HR023C
- Diodos LED tipo: XPE+COB
- Modos: COB (light dark) - XPE (light dark)
- Tipo de batería: 1500 mAh,
- Tipo de puerto del cargador: C – recarga rápida
- Medidas: 50-66cm
- Peso: 65 g
- Índice de impermeabilidad al agua: IP44
- Cable USB, no contiene adaptador

ADMINISTRACIÓN DE RESIDUOS Y RECICLAJE



Este símbolo indica que este producto no debe desecharse con la basura municipal sin clasificar. Los aparatos electrónicos no deben desecharse con la basura doméstica. Según la Directiva europea 2002/96/CE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos y su incorporación a la legislación nacional, los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos deben recogerse por separado y reciclarse. También puede llevar su equipo usado a un punto de recogida de residuos electrónicos, que se deshace del equipo de acuerdo con la Ley Nacional de Reciclaje y Residuos. También contribuye a evitar posibles daños al medio ambiente y a la salud humana y ayuda a conservar los recursos naturales.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DISPONIBLE EN
AMIO SP Z O.O. UL. HANDLOWA 3, 41 - 807 ZABRZE

INSTRUCCIONES DE USO Y SEGURIDAD DE LAS PILAS EN LOS PRODUCTOS AMIO

PRECAUCIONES

- **No arroje al fuego:** las pilas pueden explotar o tener fugas.
- **No desmonte ni aplaste:** esto puede provocar fugas de sustancias químicas perjudiciales para la salud.
- **No recargue pilas desechables:** esto puede provocar sobrecalentamiento, fugas o explosión.
- **Evite los cortocircuitos:** no conecte los terminales de la pila a un conductor, como una moneda o una llave. Esto puede causar sobrecalentamiento y dañar la pila.
- **Manténgalo alejado de niños y mascotas:** tragar las pilas puede ser peligroso y requiere atención médica inmediata.

USO

- **Úselo solo como está previsto:** asegúrese de que la pila sea compatible con el dispositivo.
- **Inserte siempre las pilas correctamente:** preste atención a los polos (+ y -).
- **No mezcle distintos tipos de pilas:** no utilice pilas nuevas y usadas, ni pilas de diferentes marcas, ya que esto puede provocar fugas o dañar el dispositivo**.**
- **Guárdelo en un lugar seco y fresco:** las altas temperaturas pueden provocar fugas o explosiones.

MANEJO DE DERRAMES

- **No toque** las sustancias derramadas con las manos descubiertas, ya que pueden ser corrosivas y causar irritación cutánea.
- **Retire con cuidado el derrame:** utilice guantes y limpie la superficie contaminada con un paño húmedo.
- **Si la sustancia entra en contacto con los ojos o la piel, enjuague inmediatamente con agua y consulte a un médico.**

ELIMINACIÓN

- **No las tire a la basura común:** las baterías contienen metales pesados y otras sustancias que pueden ser perjudiciales para el medio ambiente.
- **Done a puntos de recogida:** las baterías usadas deben donarse a los contenedores especiales disponibles en tiendas, oficinas y otros puntos de reciclaje.
- La versión digital de las instrucciones está disponible en **https://amio.pl/usr/batt.pdf**

PT - INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

FAROL LED

UTILIZAÇÃO SEGURA

Nota: O fabricante não é responsável pelas consequências de situações causadas pela utilização incorrecta do aparelho ou pelo incumprimento das instruções. Ler atentamente as instruções fornecidas. O incumprimento destas instruções pode ser perigoso ou ilegal. Não ligar o aparelho em locais onde seja proibida a utilização de aparelhos electrónicos. Não utilizar o aparelho perto de materiais inflamáveis. A reparação do aparelho por um centro de assistência não qualificado ou por um centro de assistência não autorizado pode danificar o aparelho e anular a garantia. O fabricante não é responsável por quaisquer problemas causados por modificações não autorizadas no aparelho. Não exponha o aparelho à água ou a outros líquidos. O aparelho não deve ser utilizado em ambientes com muito pó. Assegurar que as crianças e os animais domésticos não têm acesso ao aparelho - podem danificá-lo. Não exponha o aparelho à luz solar e não o coloque perto de aparelhos que emitam muito calor. Os componentes de plástico podem deformar-se, o que pode afetar o funcionamento do aparelho ou provocar a sua avaria total. Evite expor a bateria a temperaturas muito baixas ou muito altas (inferiores a 0°C ou superiores a 40°C). As temperaturas extremas podem afetar a sua vida útil. Evite o contacto da pilha com líquidos e objectos metálicos, pois estes podem provocar danos totais ou parciais. Não destrua, danifique ou atire as pilhas para o fogo - isto pode provocar uma explosão e um incêndio. Coloque as pilhas usadas ou danificadas num recipiente especial. O seu aparelho não é um brinquedo. Mantenha o aparelho, os seus acessórios e a embalagem fora do alcance das crianças. A embalagem não é um brinquedo e as pilhas podem ser engolidas, o que pode provocar asfixia, engasgamento ou outros danos para a saúde. O aparelho não deve ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com aptidões motoras ou mentais limitadas ou que não tenham experiência no manuseamento de equipamentos electrónicos. Estas só devem utilizá-lo sob a supervisão de pessoas responsáveis pela sua segurança. VISÃO: Para evitar danos na visão, não olhe diretamente para o fluxo de luz e para o seu reflexo em superfícies reflectoras lisas. Um fluxo de luz forte pode provocar danos permanentes na visão!

MANUTENÇÃO E LIMPEZA

- Evitar o contacto do aparelho com líquidos.
- Evitar temperaturas muito elevadas.
- Não tente desmontar ou reparar o aparelho.
- Utilizar apenas um pano seco e macio para limpar o aparelho.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

02825 MR-L725

- Tipo de lâmpada: XPE+2LED luz vermelha +2SMD luz branca
- Modo de funcionamento: Botão esquerdo: XPE claro-escuro, luz branca - flash branco; luz vermelha longa - flash
- Tipo de bateria: 1200 mAh
- Tempo de funcionamento: 4-5 horas
- Dimensões: 57x34x32mm

- Peso: 57 g
- Índice de resistência à água: IP44
- Tipo de carregamento: Porta de carregamento USB-C
- Cabo USB, adaptador não incluído

02826 MR-L726
- Tipo de lâmpada: XT+3030+COB
- Modo de funcionamento: lâmpada principal de luz forte - luz fraca, 8 lâmpadas de luz forte - 9 lâmpadas de luz forte COB
- Tipo de bateria: 1500 mAh
- Carregamento rápido tipo C
- Dimensões: 17,5x16cm
- Peso: 128 g
- Índice de resistência à água: IP44
- Cabo USB, adaptador não incluído

03241 MR-HR023C
- Tipo de lâmpada: XPE+COB
- Modo de funcionamento: COB (claro-escuro) - XPE (claro-escuro)
- Tipo de bateria: 1200 mAh
- Carregamento rápido tipo C
- Dimensões: 50-66cm
- Peso: 65 g
- Índice de resistência à água: IP44
- Cabo USB, adaptador não incluído

GESTÃO DE RESÍDUOS E RECICLAGEM

Este símbolo indica que este produto não deve ser eliminado com resíduos urbanos indiferenciados. O equipamento eletrónico não deve ser eliminado com o lixo doméstico. De acordo com a Diretiva Europeia 2002/96/CE relativa aos resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos e a sua incorporação na legislação nacional, os resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos devem ser recolhidos separadamente e reciclados. Pode também levar o seu equipamento usado a um ponto de recolha de resíduos electrónicos, que o elimina de acordo com a Lei Nacional de Reciclagem e Resíduos. A reciclagem de equipamentos eléctricos e electrónicos é uma forma de evitar danos potenciais para o ambiente e para a saúde humana e contribui para a conservação dos recursos naturais.

GESTÃO DE RESÍDUOS E RECICLAGEM

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE DISPONÍVEL NA SEDE DA AMIO Sp. z o.o. ul. Handlowa 3, 41 - 807 Zabrze

INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO E SEGURANÇA DAS PILHAS NOS PRODUTOS AMIO

PRECAUÇÕES

- **Não o deite no fogo –** as pilhas podem explodir ou verter.
- **Não desmonte nem esmague –** pode causar fugas de produtos químicos prejudiciais à saúde.
- **Não recarregue baterias descartáveisisto** pode causar sobreaquecimento, fuga ou explosão.
- **Evite curto-circuitos –** não ligue os terminais da bateria com um condutor, como uma moeda ou uma chave. Isto pode causar sobreaquecimento e danos na bateria.
- **Mantenha longe de crianças e animais de estimação –** engolir pilhas pode ser perigoso e requer atenção médica imediata.

USO

- **Utilize apenas conforme as instruções –** certifique-se de que a bateria é compatível com o dispositivo.
- **Insira sempre as pilhas corretamente –** tenha em atenção os polos (+ e -).
- **Não misture diferentes tipos de pilhas –** não utilize pilhas novas e usadas ou de marcas diferentes juntas, pois pode causar fugas ou danos no dispositivo.
- **Armazene em local seco e fresco –** as altas temperaturas podem provocar fugas ou explosões**.**

LIDANDO COM DERRAMAMENTOS

- **Não toque em substâncias vazadas com as mãos desprotegidas –** podem ser corrosivas e causar irritação da pele.
- **Remova cuidadosamente o derrame –** use luvas e limpe a superfície contaminada com um pano húmido.
- **Se a substância entrar em contacto com os olhos ou a pele, lave imediatamente com água e procure um médico.**

DESCARTE

- **Não deite no lixo comum –** as baterias contêm metais pesadose outras substâncias que podem ser prejudiciais para o ambiente.
- **Doe para pontos de recolha –** as baterias usadas devem ser doadas para contentores especiais disponíveis em lojas, escritórios e outros pontos de reciclagem.
- Uma versão digital das instruções foi disponibilizada em **https://amio.pl/usr/batt.pdf**

CZ - UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

ČELOVKA LED

BEZPEČNOST PŘI POUŽÍTÍ

POZOR! Výrobce neodpovídá za následky situací způsobených nesprávným používáním zařízení nebo nedodržením doporučení.
Pozorně si přečtěte uvedené pokyny. Nedodržení těchto pokynů může být nebezpečné nebo nezákonné. Nezapínejte přístroj na místech, kde je zakázáno používání elektronických zařízení. Zařízení nepoužívejte v blízkosti hořlavých materiálů. Oprava zařízení v nekvalifikovaném servisním středisku nebo v neautorizovaném servisním místě může poškodit zařízení a ztratit platnost záruky. Výrobce neodpovídá za žádné problémy způsobené neoprávněnými úpravami zařízení. Nevystavujte zařízení vodě ani jiným tekutinám. Zařízení by nemělo fungovat v prašném prostředí. Dbejte na to, aby k zařízení neměly přístup děti a domácí zvířata – mohou ho poškodit. Zařízení nevystavujte slunečnímu záření a neumisťujte jej do bezprostřední blízkosti zařízení, která vyzařují hodně tepla. Komponenty vyrobené z plastu se mohou zdeformovat, což může ovlivnit činnost zařízení nebo vést k jeho úplnému selhání.
Baterii nevystavujte příliš nízkým nebo vysokým teplotám (pod 0 °C / 32 °F nebo nad 40 °C / 104 °F). Extrémní teploty mohou ovlivnit jejich životnost. Zabraňte kontaktu baterie s kapalinami a kovovými předměty, mohou vést k jejich úplnému nebo částečnému poškození.
Baterii neničte, nepoškozujte ani neházejte do ohně - může

způsobit výbuch a požár. Použité nebo poškozené baterie vložte do speciální nádoby. Zařízení není hračka. Přístroj, jeho příslušenství a obal uchovávejte mimo dosah dětí. Obal není hračka a baterie se mohou spolknout, což může vést k udušení, zadušení nebo jinému poškození zdraví. Zařízení by neměly obsluhovat osoby (včetně dětí) s omezenou pohyblivostí nebo mentálními predispozicemi nebo bez zkušeností s používáním elektronických zařízení. Mohou jej používat pouze pod dohledem osob odpovědných za jejich bezpečnost. **PAT ZRAK** Abyste předešli poškození zraku, nedívejte se přímo do světelného paprsku a jeho odrazu na hladkých reflexních površích. Silný paprsek světla může trvale poškodit váš zrak!

ÚDRŽBA ZAŘÍZENÍ

- Zabraňte kontaktu zařízení s tekutinami.
- Vyhněte se velmi vysokým teplotám.
- Nepokoušejte se zařízení rozebírat nebo opravovat.
- K čištění zařízení používejte pouze suchý a měkký hadřík.

TECHNICKÉ ÚDAJE

02825 MR-L725
- Typ žárovky: XPE + 2LED červené světlo + 2SMD bílé světlo
- Funkční režim: Levé tlačítko: XPE světle-tmavé, bílé světlo-bílý blesk; červené dlouhé světlo - blesk
- Typ baterie: 1200 mAh
- Pracovní doba: 4-5 hodin
- Rozměry: 57*34*32 mm
- Hmotnost: 57 g
- Vodotěsný index: IP44
- Typ nabíjení: USB-C nabíjecí port
- USB kabel, bez adaptéru

02826 MR-L726
- Typ žárovky: XT + 3030 + COB
- Funkční režim: světlo hlavní lampy od silného po slabé světlo, 8 světel silné světlo -9 světel silné světlo COB
- Typ baterie: 1500mAh
- Nabíjení typu C - rychlé nabíjení
- Rozměry: 17,5*16 cm
- Hmotnost: 128 g
- Vodotěsný index: IP44
- USB kabel, bez adaptéru

03241 MR-HR023C
- Typ žárovky: XPE+COB
- Funkční režim: COB (light dark) - XPE (light dark)
- Typ baterie: 1200 mAh,
- Nabíjení typu C - rychlé nabíjení
- Rozměry: 50-66cm
- Hmotnost: 65 g
- Vodotěsný index: IP44
- USB kabel, bez adaptéru

ODPADY A RECYKLACE



Tento symbol označuje, že při likvidaci tohoto produktu by se neměl likvidovat jako netříděný komunální odpad. Elektronická zařízení by se neměla likvidovat s domovním odpadem. V souladu s Evropskou směrnicí 2002/96/EC o odpadu z elektrických a elektronických zařízení a jejím začleněním do národní legislativy musí být odpad z elektrických a elektronických zařízení shromažďován odděleně a recyklován. Odpadní zařízení lze předat i ve sběrně elektronického odpadu, která zařízení likviduje v souladu s národním zákonem o recyklaci a odpadech. Pomáhá také předcházet potenciálnímu poškození životního prostředí a lidského zdraví a pomáhá chránit přírodní zdroje.

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ JE K DISPOZICI U SPOLEČNOSTI AMIO SP Z O.O. UL. HANDLOWA 3, 41 - 807 ZABRZE

NÁVOD K OBSLUZE A BEZPEČNOSTI BATERIÍ VE VÝROBCÍCH AMIO

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- **Nevhazujte do ohně –** baterie mohou explodovat nebo z nich vytéct tekutina.
- **Nerozebírejte ani nedrťte baterie –** může dojít k úniku chemikálií škodlivých pro zdraví.
- **Nenabíjejte jednorázové baterie –** může dojít k přehřátí, úniku nebo výbuchu.
- **Zabraňte zkratu –** nepřipojujte svorky baterie vodičem, jako je mince nebo klíč. Může dojít k přehřátí a poškození baterie.
- **Uchovávejte mimo dosah dětí a domácích zvířat –** polykání baterií může být nebezpečné a vyžaduje okamžitou lékařskou pomoc.

POUŽITÍ

- **Používejte pouze k určenému účelu –** ujistěte se, že je baterie kompatibilní se zařízením.
- **Baterie vždy vkládejte správně –** věnujte pozornost pólům (+ a -).
- **Nekombinujte různé typy baterií –** nepoužívejte nové a použité baterie ani baterie různých značek dohromady, protože to může vést k úniku nebo poškození zařízení.
- **Skladujte na suchém a chladném místě –** vysoké teploty mohou vést k úniku nebo výbuchu.

ZACHÁZENÍ S ROZLITÝMI TEKUTINAMI

- **Nedotýkejte se uniklých látek holýma rukama –** mohou být žíravé a způsobit podráždění kůže.
- **Opatrně odstraňte rozlitý materiál –** použijte rukavice a otřete kontaminovaný povrch vlhkým hadříkem.
- **Pokud se látka dostane do očí nebo na kůži, okamžitě je vypláchněte vodou a vyhledejte lékaře.**

LIKVIDACE

- **Nevyhazujte do běžného odpadu –** baterie obsahují těžké kovy a další látky, které mohou být škodlivé pro životní prostředí.
- **Odovzdejte do sběrných míst –** použité baterie by měly být odevzdány do speciálních kontejnerů dostupných v obchodech, kancelářích a dalších recyklačních místech.
- Digitální verze pokynů je k dispozici na adrese **https://amio.pl/usr/batt.pdf**

SK - POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

ČELOVKA LED

BEZPEČNOSŤ PRI POUŽÍTÍ

POZOR! Výrobca nezodpovedá za následky situácií spôsobených nesprávnym používaním zariadenia alebo nedodržaním odporúčaní.
Pozorne si prečítajte uvedené pokyny. Nedodržanie týchto pokynov môže byť nebezpečné alebo nezákonné. Nezapínajte prístroj na miestach, kde je zakázané používanie elektronických zariadení. Zariadenie nepoužívajte v blízkosti horľavých materiálov. Oprava zariadenia v nekvalifikovanom servisnom stredisku alebo v neautorizovanom servisnom mieste môže poškodiť zariadenie a stratiť platnosť záruky. Výrobca nezodpovedá za žiadne problémy spôsobené neoprávnenými úpravami zariadenia. Nevystavujte zariadenie vode ani iným tekutinám. Zariadenie by nemalo fungovať v prašnom prostredí. Dbajte na to, aby k zariadeniu nemali prístup deti a domáce zvieratá - môžu ho poškodiť. Zariadenie nevystavujte slnečnému žiareniu a neumiestňujte ho do bezprostrednej blízkosti zariadení, ktoré vyžarujú veľa tepla. Komponenty vyrobené z plastu sa môžu zdeformovať, čo môže ovplyvniť činnosť zariadenia alebo viesť k jeho úplnému zlyhaniu.
Batériu nevystavujte veľmi nízkym alebo vysokým teplotám (pod 0 °C / 32 °F alebo nad 40 °C / 104 °F). Extrémne teploty môžu ovplyvniť ich životnosť. Zabráňte kontaktu batérie s kvapalinami a kovovými predmetmi, môžu viesť k ich úplnému alebo čiastočnému poškodeniu.
Batériu neničte, nepoškodzujte ani nehádžte do ohňa - môže spôsobiť výbuch a požiar. Použité alebo poškodené batérie vložte do špeciálnej nádoby. Zariadenie nie je hračka. Prístroj, jeho príslušenstvo a obal uchovávajte mimo dosahu detí. Obal nie je hračka a batéria sa môžu prehltnúť, čo môže viesť k uduseniu, zaduseniu alebo inému poškodeniu zdravia. Zariadenie by nemali obsluhovať osoby (vrátane detí) s obmedzenou pohyblivosťou alebo mentálnymi predispozíciami alebo bez skúseností s používaním elektronických zariadení. Môžu ho používať len pod dohľadom osôb zodpovedných za ich bezpečnosť.
PAT ZRAK Aby ste predišli poškodeniu zraku, nepozerajte sa priamo do svetelného lúča a jeho odrazu na hladkých reflexných povrchoch. Silný lúč svetla môže trvalo poškodiť váš zrak!

ÚDRŽBA ZARIADENIA

- Zabráňte kontaktu zariadenia s tekutinami.
- Vyhnite sa veľmi vysokým teplotám.
- Nepokúšajte sa zariadenie rozoberať alebo opravovať.
- Na čistenie zariadenia používajte iba suchú a mäkkú handričku.

TECHNICKÉ ÚDAJE

02825 MR-L725
- Typ žiarovky: XPE + 2LED červené svetlo + 2SMD biele svetlo
- Funkčný režim: Ľavé tlačidlo: XPE svetlo-tmavé, biele svetlo-biely blesk; červené dlhé svetlo - blesk
- Typ batérie: 1200 mAh
- Pracovný čas: 4-5 hodín
- Rozmery: 57 * 34 * 32 mm
- Hmotnosť: 57 g
- Vodotesný index: IP44
- Typ nabíjania: USB-C nabíjací port
- USB kábel, bez adaptéra

02826 MR-L726
- Typ žiarovky: XT + 3030 + COB
- Funkčný režim: svetlo hlavnej lampy od silného po slabé svetlo, 8 svetiel silné svetlo -9 svetiel silné svetlo COB
- Typ batérie: 1500mAh
- Nabíjanie typu C - rýchle nabíjanie
- Rozmery: 17,5 * 16 cm
- Hmotnosť: 128 g
- Vodotesný index: IP44
- USB kábel, bez adaptéra

03241 MR-HR023C
- Typ žiarovky: XPE+COB
- Funkčný režim: COB (light dark) - XPE (light dark)
- Typ batérie: 1200 mAh,
- Nabíjanie typu C - rýchle nabíjanie
- Rozmery: 50-66cm
- Hmotnosť: 65 g
- Vodotesný index: IP44
- USB kábel, bez adaptéra

ODPADY A RECYKLÁCIA

Tento symbol označuje, že pri likvidácii tohto produktu by sa nemal likvidovať ako netriedený komunálny odpad. Elektronické zariadenia by sa nemali likvidovať s domovým odpadom. V súlade s Európskou smernicou 2002/96/EC o odpade z elektrických a elektronických zariadení a jej začlenením do národnej legislatívy sa odpad z elektrických a elektronických zariadení musí zbierať oddelene a recyklovať. Odpadové zariadenia je možné odovzdať aj v zberni elektronického odpadu, ktorá zariadenia likviduje v súlade s národným zákonom o recyklácii a odpadoch. Pomáha tiež predchádzať potenciálnemu poškodeniu životného prostredia a ľudského zdravia a pomáha chrániť prírodné zdroje.

VYHLÁSENIE O ZHODE

VYHLÁSENIE O ZHODE JE K DISPOZÍCII V SPOLOČNOSTI AMIO SP Z O.O. UL. HANDLOWA 3, 41 - 807 ZABRZE

NÁVOD NA OBSLUHU A BEZPEČNOSŤ BATÉRIÍ VO VÝROBKOCH AMIO

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- **Nevhadzujte do ohňa –** batérie môžu explodovať alebo z nich môže začať unikať chemikálie.
- **Nerozoberajte ani nevyvíjajte tlak batérie –** môže to spôsobiť únik chemikálií škodlivých pre zdravie.
- **Nenabíjajte jednorazové batérie –** môže to viesť k prehriatiu, vytečeniu alebo výbuchu.
- **Zabráňte skratu –** nespájajte svorky batérie s vodičom, ako je minca alebo kľúč. Môže to spôsobiť prehriatie a poškodenie batérie.
- **Uchovávajte mimo dosahu detí a domácich zvierat –** prehĺtanie batérií môže byť nebezpečné a vyžaduje si okamžitú lekársku pomoc.

POUŽITIE

- **Používajte iba na určený účel –** uistite sa, že batéria je kompatibilná so zariadením.
- **Batérie vždy vkladajte správne –** dbajte na polaritu (+ a -).
- **Nemiešajte rôzne typy batérií –** nepoužívajte nové a použité

batérie ani batérie rôznych značiek, pretože to môže viesť k vytečeniu alebo poškodeniu zariadenia.
- **Skladujte na suchom a chladnom mieste –** vysoké teploty môžu viesť k vytečeniu alebo výbuchu.

POSTUP PRI ÚNIKU ŠKODLIVÝCH LÁTOK

- **Nedotýkajte sa uniknutých látok holými rukami –** môžu byť korozívne a spôsobiť podráždenie pokožky.
- **Opatrne odstráňte rozliatu tekutinu –** použite rukavice a utrite kontaminovaný povrch vlhkou handričkou.
- **Ak sa látka dostane do očí alebo na pokožku, ihneď ich vypláchnite vodou a vyhľadajte lekára.**

LIKVIDÁCIA

- **Nevyhadzujte do bežného odpadu –** batérie obsahujú ťažké kovy a iné látky, ktoré môžu byť škodlivé pre životné prostredie.
- **Odovzdajte ich na zberné miesto –** použité batérie by mali byť odovzdané do špeciálnych kontajnerov dostupných v obchodoch, kanceláriách a iných recyklačných miestach
- Digitálna verzia pokynov je k dispozícii na adrese **https://amio.pl/usr/batt.pdf**

FR - MODE D'EMPLOI

LAMPE FRONTALE À LED

UTILISATION SÛRE

Note : Le fabricant n'est pas responsable des conséquences de situations causées par une utilisation incorrecte de l'appareil ou par le non-respect des instructions. Lisez attentivement les instructions données. Le non-respect de ces instructions peut être dangereux ou illégal. Ne pas allumer l'appareil dans des zones où l'utilisation d'appareils électroniques est interdite. Ne pas utiliser l'appareil à proximité de matériaux inflammables. La réparation de l'appareil par un centre de service non qualifié ou par un centre de service non agréé risque d'endommager l'appareil et d'annuler la garantie. Le fabricant n'est pas responsable des problèmes causés par des modifications non autorisées de l'appareil. Ne pas exposer l'appareil à l'eau ou à d'autres liquides. L'appareil ne doit pas être utilisé dans un environnement poussiéreux. Veillez à ce que les enfants et les animaux domestiques n'aient pas accès à l'appareil, car ils pourraient l'endommager. N'exposez pas l'appareil à la lumière du soleil et ne le placez pas à proximité d'appareils dégageant beaucoup de chaleur. Les composants en plastique peuvent se déformer, ce qui peut affecter le fonctionnement de l'appareil ou le rendre complètement inutilisable. Évitez d'exposer la batterie à des températures très basses ou très élevées (inférieures à 0°C / 32°F ou supérieures à 40°C / 104°F). Les températures extrêmes peuvent affecter leur durée de vie. Évitez tout contact de la batterie avec des liquides ou des objets métalliques, car cela pourrait l'endommager complètement ou partiellement. Ne détruisez pas, n'endommagez pas et ne jetez pas les piles au feu - cela peut provoquer une explosion et un incendie. Placez les piles usagées ou endommagées dans un conteneur spécial. Votre appareil n'est pas un jouet. Gardez l'appareil, ses accessoires et l'emballage hors de portée des enfants. L'emballage n'est pas un jouet et les piles peuvent être avalées, ce qui peut entraîner une suffocation, un étouffement ou d'autres dommages pour la santé. L'appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités motrices ou mentales sont limitées ou qui n'ont pas d'expérience dans la manipulation d'appareils électroniques. Elles ne doivent l'utiliser que sous la surveillance de personnes responsables de leur sécurité. LA LUMIÈRE : Pour éviter tout dommage à la vue, ne regardez pas directement le flux lumineux et sa réflexion sur des surfaces lisses et réfléchissantes. Un flux lumineux intense peut entraîner des lésions permanentes de la vue !

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Évitez tout contact de l'appareil avec des liquides.
- Évitez les températures très élevées.
- N'essayez pas de démonter ou de réparer l'appareil.
- Utilisez uniquement un chiffon sec et doux pour nettoyer l'appareil.

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

02825 MR-L725
- Type d'ampoule : XPE+2LED lumière rouge +2SMD lumière blanche
- Mode de fonctionnement : Bouton gauche : XPE lumière-obscurité, lumière blanche-flash blanc ; lumière rouge long-flash
- Type de batterie : 1200 mAh
- Durée de fonctionnement : 4-5 heures
- Dimensions : 57x34x32mm
- Poids : 57 g
- Indice de résistance à l'eau : IP44
- Type de charge : port de charge USB-C
- Câble USB, adaptateur non inclus

02826 MR-L726
- Type d'ampoule : XT+3030+COB
- Mode de fonctionnement : lumière forte lampe principale - lumière faible, 8 lampes lumière forte -9 lampes lumière forte COB
- Type de batterie : 1500 mAh
- Chargement rapide de type C
- Dimensions : 17.5x16cm
- Poids : 128 g
- Indice de résistance à l'eau : IP44
- Câble USB, adaptateur non inclus

03241 MR-HR023C
- Type d'ampoule : XPE+COB
- Mode de fonctionnement : COB (clair obscur) - XPE (clair obscur)
- Type de batterie : 1200 mAh
- Chargement rapide de type C
- Dimensions : 50-66cm
- Poids : 65 g
- Indice de résistance à l'eau : IP44
- Câble USB, adaptateur non inclus

GESTION DES DÉCHETS ET RECYCLAGE



Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets municipaux non triés. Les équipements électroniques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Conformément à la directive européenne 2002/96/CE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques et à sa transposition en droit national, les déchets d'équipements électriques et électroniques doivent être collectés séparément et recyclés. Vous pouvez également déposer votre équipement usagé dans un centre de collecte de déchets électroniques, qui l'éliminera conformément à la loi

nationale sur le recyclage et les déchets. Le recyclage permet de réduire les risques de dommages à l'environnement et à la santé humaine et de préserver les ressources naturelles.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ DISPONIBLE AU SIÈGE SOCIAL D'AMIO Sp. z o.o. ul. Handlowa 3, 41 - 807 Zabrze

INSTRUCTIONS POUR LE FONCTIONNEMENT ET LA SÉCURITÉ DES PILES DANS LES PRODUITS AMIO

PRÉCAUTIONS

- **Ne pas jeter au feu ;** les piles pourraient exploser ou fuir.
- **Ne pas démonter ni écraser ;** cela pourrait provoquer une fuite de produits chimiques nocifs pour la santé.
- **Ne pas recharger les piles jetables ;** cela pourrait entraîner une surchauffe, une fuite ou une explosion.
- **Éviter les courts-circuits ;** ne pas connecter les bornes de la pile à un conducteur, comme une pièce de monnaie ou une clé. Cela pourrait provoquer une surchauffe et endommager la pile.
- **Tenir hors de portée des enfants et des animaux ;** l'ingestion de piles peut être dangereuse et nécessite une intervention médicale immédiate.

UTILISATION

- **Utiliser uniquement comme prévu ;** s'assurer que la pile est compatible avec l'appareil.
- **Insérer toujours les piles correctement ;** faire attention aux pôles (+ et -).
- **Ne pas mélanger différents types de piles ;** ne pas utiliser des piles neuves et usagées, ni des piles de marques différentes, car cela pourrait entraîner une fuite ou endommager l'appareil.
- **Conserver dans un endroit sec et frais ;** les températures élevées peuvent provoquer une fuite ou une explosion.

TRAITEMENT DES DÉVERSEMENTS

- **Ne touchez pas les substances répandues à mains nues :** elles peuvent être corrosives et irriter la peau.
- **Nettoyez soigneusement la fuite :** utilisez des gants et essuyez la surface contaminée avec un chiffon humide.
- **En cas de contact avec les yeux ou la peau, rincez immédiatement à l'eau et consultez un médecin.**

ÉLIMINATION

- **Ne jetez pas les piles avec les ordures ménagères :** elles contiennent des métaux lourds et d'autres substances nocives pour l'environnement.
- **Faites un don aux points de collecte :** les piles usagées doivent être déposées dans des conteneurs spéciaux disponibles dans les magasins, les bureaux et autres points de recyclage.
- Une version numérique des instructions est disponible à l'adresse **https://amio.pl/usr/batt.pdf**

IT - MANUALE D'USO

TORCIA FRONTALE A LED

SICUREZZA D'USO

Leggere attentamente le istruzioni fornite. La mancata osservanza di queste istruzioni può essere pericolosa o illegale. Non accendere l'apparecchio in aree in cui è vietato l'uso di dispositivi elettronici. Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di materiali infiammabili. La riparazione dell'apparecchio da parte di un centro di assistenza non qualificato o non autorizzato rischia di danneggiare l'apparecchio e di far decadere la garanzia. Il produttore non è responsabile di eventuali problemi causati da modifiche non autorizzate all'apparecchio. Non esporre l'apparecchio all'acqua o ad altri liquidi. L'apparecchio non deve essere utilizzato in ambienti polverosi. Assicurarsi che bambini e animali domestici non abbiano accesso all'apparecchio: potrebbero danneggiarlo. Non esporre l'apparecchio alla luce del sole e non collocarlo in prossimità di apparecchi che emettono molto calore. I componenti in plastica possono deformarsi, compromettendo il funzionamento dell'apparecchio o causandone la completa rottura.
Evitare di esporre le batterie a temperature molto basse o molto alte (inferiori a 0°C o superiori a 40°C). Le temperature estreme possono comprometterne la durata. Evitare il contatto delle batterie con liquidi e oggetti metallici, che potrebbero danneggiarle completamente o parzialmente.
Non distruggere, danneggiare o smaltire le batterie nel fuoco: ciò potrebbe causare esplosioni e incendi. Riporre le batterie usate o danneggiate in un contenitore speciale. Il dispositivo non è un giocattolo. Tenere il dispositivo, i suoi accessori e la confezione fuori dalla portata dei bambini. L'imballaggio non è un giocattolo e le batterie possono essere inghiottite, con il rischio di soffocamento o altri danni alla salute. L'apparecchio non deve essere utilizzato da persone (compresi i bambini) con limitate capacità motorie o mentali o che non hanno esperienza nel maneggiare apparecchiature elettroniche. Queste persone possono utilizzarlo solo sotto la supervisione di persone responsabili della loro sicurezza.
VISTA: Per evitare di danneggiare la vista, non guardare direttamente il flusso luminoso e il suo riflesso sulle superfici lisce e riflettenti. Un forte flusso luminoso può causare danni permanenti alla vista!

MANUTENZIONE E PULIZIA

- Evitare il contatto dell'unità con i liquidi.
- Evitare temperature molto elevate.
- Non tentare di smontare o riparare l'apparecchio.
- Per la pulizia dell'apparecchio utilizzare esclusivamente un panno asciutto e morbido.

DATI TECNICI

02825 MR-L725

- Tipo di lampadina: XPE+2LED luce rossa +2SMD luce bianca
- Modalità funzionale: pulsante sinistro: XPE luce-scuro, luce bianca- flash bianco; luce rossa lunga - flash
- Tipo di batteria: 1200 mAh
- Tempo di funzionamento: 4-5 ore
- Dimensioni: 57x34x32 mm
- Peso: 57 g
- Indice di resistenza all'acqua: IP44
- Tipo di ricarica: porta di ricarica USB-C

- Cavo USB, adattatore non incluso

02826 MR-L726

- Tipo di lampadina: XT+3030+COB
- Modalità funzionale: lampada principale a luce forte - luce debole, 8 lampade a luce forte - 9 lampade a luce forte COB
- Tipo di batteria: 1500 mAh
- Carica rapida di tipo C
- Dimensioni: 17,5x16 cm
- Peso: 128 g
- Indice di resistenza all'acqua: IP44
- Cavo USB, adattatore non incluso

03241 MR-HR023C

- Tipo di lampadina: XPE+COB
- Modalità di funzionamento: COB (luce scura) - XPE (luce scura)
- Tipo di batteria: 1200 mAh
- Ricarica rapida di tipo C
- Dimensioni: 50-66 cm
- Peso: 65 g
- Indice di resistenza all'acqua: IP44
- Cavo USB, adattatore non incluso

GESTIONE E RICICLAGGIO DEI RIFIUTI

Questo simbolo indica che questo prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti urbani non differenziati. Le apparecchiature elettroniche non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. Secondo la Direttiva europea 2002/96/CE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche e il suo recepimento nella legislazione nazionale, i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche devono essere raccolti separatamente e riciclati. È anche possibile portare le apparecchiature usate a un punto di raccolta dei rifiuti elettronici, che le smaltirà in conformità alla legge nazionale sul riciclaggio e sui rifiuti. Il riciclaggio è un'attività che contribuisce a evitare potenziali danni all'ambiente e alla salute umana e a preservare le risorse naturali.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ DISPONIBILE PRESSO LA SEDE DELL'AZIENDA
AMIO Sp. z o.o. ul. Handlowa 3, 41 - 807 Zabrze

ISTRUZIONI PER IL FUNZIONAMENTO E LA SICUREZZA DELLE BATTERIE NEI PRODOTTI AMIO

PRECAUZIONI

- **Non gettare nel fuoco:** le batterie potrebbero esplodere o perdere liquido.
- **Non smontare o schiacciare:** ciò può causare la fuoriuscita di sostanze chimiche dannose per la salute.
- **Non ricaricare batterie usa e getta:** ciò può causare surriscaldamento, perdite o esplosioni.
- **Evitare cortocircuiti:** non collegare i terminali della batteria a un conduttore, come una moneta o una chiave. Ciò può causare surriscaldamento e danni alla batteria.
- **Tenere lontano dalla portata di bambini e animali domestici:** ingerire le batterie può essere pericoloso e richiede l'immediata assistenza medica.

UTILIZZO

- **Utilizzare solo come previsto:** assicurarsi che la batteria sia compatibile con il dispositivo.
- **Inserire** sempre le batterie correttamente: prestare attenzione ai poli (+ e -).
- **Non mischiare tipi diversi di batterie:** non utilizzare batterie nuove e usate o di marche diverse insieme, poiché ciò potrebbe causare perdite o danni al dispositivo.
- **Conservare in un luogo asciutto e fresco:** le alte temperature possono causare perdite o esplosioni.

GESTIONE DELLE FUORIUSCITE

- **Non toccare le sostanze fuoriuscite a mani nude:** possono essere corrosive e causare irritazioni cutanee.
- **Rimuovere con cura la fuoriuscita:** indossare guanti e pulire la superficie contaminata con un panno umido.
- **In caso di contatto con gli occhi o la pelle, sciacquare immediatamente con acqua e contattare un medico.**

SMALTIMENTO

- **Non smaltire tra i rifiuti comuni:** le batterie contengono metalli pesanti e altre sostanze che possono essere dannose per l'ambiente.
- **Consegnare ai punti di raccolta:** le batterie usate devono essere conferite negli appositi contenitori disponibili presso negozi, uffici e altri punti di riciclaggio.
- Una versione digitale delle istruzioni è disponibile all'indirizzo **https://amio.pl/usr/batt.pdf**

UA - КЕРІВНИЦТВО КОРИСТУВАЧА

НАЛОБНИЙ ЛІХТАР LED

БЕЗПЕКА ВИКОРИСТАННЯ

УВАГА! Виробник не несе відповідальності за наслідки, викликані неправильним використанням приладу або недотриманням рекомендацій.
Правильна утилізація використаного обладнання пристрій позначено символом перекресленого контейнера для сміття відповідно до Європейської Директиви 2012/19 / ЄС про використання електричного та електронного обладнання (Waste Electrical and Electronic Equipment-WEEE). Не утилізуйте продукти, зазначені цим символом, після закінчення терміну служби разом з іншими побутовими відходами. Користувач зобов'язаний утилізувати використане електричне та електронне обладнання, доставляючи його в призначений пункт, де такі небезпечні відходи піддаються переробці. Накопичення цих видів відходів у виділених місцях і належний процес їх відновлення сприяють збереженню природних ресурсів.
Правильна утилізація використаного електрообладнання благотворно впливає на здоров'я і навколишнє середовище людини. Для отримання інформації про те, де і як безпечно для навколишнього середовища позбутися від використаного електричного та електронного обладнання, користувач повинен звернутися до відповідного органу місцевого самоврядування, в пункт збору відходів або в пункт продажу, де він купив обладнання. Правильна

утилізація використаних батарей і акумуляторів відповідно до Директиви ЄС 2006/66 / ЄС зі змінами, що містяться в директиві 2013/56 / ЄС про утилізацію батарей, цей продукт позначений символом перекресленого сміттєвого бака. Символ означає, що акумулятори або акумулятори, що використовуються в даному продукті, не повинні викидатися разом зі звичайними побутовими відходами, а оброблятися відповідно до директиви і місцевими правилами. Не викидайте батареї і акумулятори разом з несортованими побутовими відходами. Користувачі батарей і акумуляторів повинні використовувати доступну мережу прийому цих елементів, яка дозволяє їх повертати, переробляти і утилізувати. На території ЄС збір і утилізація батарей і акумуляторів підлягають окремим процедурам. Щоб дізнатися більше про процедури утилізації акумуляторів і акумуляторів в цьому районі, зверніться в міське управління, управління з утилізації відходів або на звалище.

ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ ПРИСТРОЮ

- Уникайте контакту приладу з рідинами.
- Уникайте дуже високих температур.
- Не намагайтеся розібрати або відремонтувати пристрій.
- Використовуйте тільки суху і м'яку тканину для чищення приладу.

ТЕХНІЧНА ХАРАКТЕРИСТИКА

02825 MR-L725
- Тип лампи: XPE + 2 led червоне світло + 2 smd біле світло
- Режим функції: ліва кнопка: XPE світло-темний, білий світло-білий спалах; червоне світло тривалий-спалах
- Тип батареї: 1200 маг
- Час роботи: 4-5 годин
- розміри: 57*34 * 32 мм
- Вага: 57 g
- Водонепроникний Індекс: IP44
- Тип зарядки: USB-C
- USB кабель, не укомплектований адаптером

02826 MR-L726
- Тип лампи: XT + 3030 + COM
- Режим функції: сильне світло основної лампи-слабке світло, 8 ламп сильне світло -9 ламп сильне світло COB
- Тип батареї: 1500 маг,
- Зарядка типу C-швидка зарядка
- Розмір: 17.5*16cm
- Вага: 128 грами
- Водонепроникний Індекс: IP44
- USB кабель, не укомплектований адаптером

03241 MR-HR023C
- Тип лампи: XPE+COB
- Режим функції: COB (light dark) - XPE (light dark)
- Тип батареї: 1200 mAh
- Зарядка типу C-швидка зарядка
- Розмір: 50-66cm
- Вага: 65 грами
- Водонепроникний Індекс: IP44
- USB кабель, не укомплектований адаптером

УПРАВЛІННЯ ВІДХОДАМИ ТА УТИЛІЗАЦІЯ



Цей символ вказує на те, що цей виріб не можна викидати разом із несортованими побутовими відходами. Електронне обладнання не можна викидати разом із побутовими відходами. Відповідно до Європейської директиви 2002/96/ЕС про відходи електричного та електронного обладнання та її інкорпорації в національне законодавство, відходи електричного та електронного обладнання повинні збиратися окремо та перероблятися. Ви також можете віднести використане обладнання до пункту збору електронних відходів, який утилізує його відповідно до Національного закону про переробку та відходи. Це також допомагає уникнути потенційної шкоди навколишньому середовищу та здоров'ю людей і сприяє збереженню природних ресурсів.

ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ

ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ ВІД
AMIO SP Z O.O. UL. HANDLOWA 3, 41 - 807 ZABRZE

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ ТА БЕЗПЕКИ БАТАРЕЙОК У ВИРОБАХ AMIO

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

- **Не кидайте у вогонь –** батарейки можуть вибухнути або протікати.
- **Не розбирайте та не роздавлюйте –** це може спричинити витік хімічних речовин, шкідливих для здоров'я.
- **Не перезаряджайте одноразові батарейки –** це може призвести до перегріву, протікання або вибуху.
- **Уникайте короткого замикання –** не з'єднуйте клеми батарейки провідником, таким як монета чи ключ. Це може спричинити перегрівання та пошкодження батарейки.
- **Тримайте подалі від дітей та домашніх тварин –** ковтання батарейок може бути небезпечним і потребує негайної медичної допомоги.

ВИКОРИСТАННЯ

- **Використовуйте лише за призначенням –** переконайтеся, що батарейка сумісна з пристроєм.
- **Завжди правильно вставляйте батарейки –** звертайте увагу на полюси (+ та -).
- **Не змішуйте різні типи батарейок –** не використовуйте нові та вживані батарейки або батарейки різних марок разом, оскільки це може призвести до протікання або пошкодження пристрою.
- **Зберігайте в сухому та прохолодному місці –** високі температури можуть призвести до протікання або вибуху

УСУНЕННЯ РОЗЛИВІВ

- **Не торкайтеся речовин, що протікали, голими руками –** вони можуть бути корозійними та викликати подразнення шкіри.
- **Обережно видаліть розлиту рідину –** використовуйте рукавички та протріть забруднену поверхню вологою ганчіркою.
- **Якщо речовина потрапила в очі або на шкіру, негайно промийте водою та зверніться до лікаря.**

УТИЛІЗАЦІЯ

- **Не викидайте у звичайне сміття –** батарейки містять важкі метали та інші речовини, які можуть бути

шкідливими для навколишнього середовища.
- **Здайте до пунктів збору –** використані батарейки слід здавати у спеціальні контейнери, доступні в магазинах, офісах та інших пунктах переробки.
- Цифрова версія інструкції доступна за адресою **https://amio.pl/usr/batt.pdf**

RU - РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

НАЛОБНЫЙ ФОНАРЬ LED

БЕЗОПАСНОСТЬ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

ВНИМАНИЕ! Производитель не несет ответственности за последствия, вызванные неправильным использованием прибора или несоблюдением рекомендаций.
Внимательно ознакомьтесь с указанными советами. Несоблюдение этих указаний может быть опасным или незаконным. Не включайте устройство в местах, где запрещено использование электронных устройств. Не используйте устройство вблизи легковоспламеняющихся материалов. Ремонт устройства неквалифицированным сервисным центром или несанкционированным сервисным центром может привести к повреждению устройства и аннулированию гарантии. Производитель не несет ответственности за какие-либо проблемы, вызванные самостоятельными модификациями устройства. Не подвергайте устройство воздействию воды и других жидкостей. Устройство не должно работать в запыленном состоянии. Следите за тем, чтобы дети и домашние животные не имели доступа к устройству – они могут повредить его. Не подвергайте устройство воздействию солнечных лучей и не ставьте его в непосредственной близости от устройств, выделяющих много тепла. Компоненты из пластика могут деформироваться, что может повлиять на работу устройства или привести к его полной порче.
Не подвергайте батарею воздействию очень низких или очень высоких температур (ниже 0°C / 32°F или выше 40°C / 104 ° F). Экстремальные температуры могут повлиять на их срок службы. Избегайте контакта батарей с жидкостями и металлическими предметами, они могут привести к полному или частичному их повреждению.
Не разрушайте, не повреждайте и не бросайте батареи в огонь-это может привести к взрыву и пожару. Поместите использованные или поврежденные батареи в специальный контейнер. Устройство не игрушка. Храните устройство, его аксессуары и упаковку вдали от досягаемости детей. Упаковка не игрушка, и батареи могут быть проглочены, что может привести к удушью, или другому повреждению здоровья. Устройство не должно эксплуатироваться людьми (в том числе детьми) с ограниченными двигательными или психическими предрасположенностями или не имеющими опыта работы с электронным оборудованием. Они могут использоваться только под наблюдением тех, кто отвечает за их безопасность.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ УСТРОЙСТВА

- Избегайте контакта прибора с жидкостями.
- Избегайте очень высоких температур.
- Не пытайтесь разобрать или отремонтировать устройство.
- Используйте только сухую и мягкую ткань для чистки прибора.

ТЕХНІЧНА ХАРАКТЕРИСТИКА

02825 MR-L725
- Тип лампы: XPE + 2 led красный свет + 2 smd белый свет
- Режим функции: левая кнопка: XPE светло-темный, белый светло-белая вспышка; красный свет длительный-вспышка
- Тип батареи: 1200 мАч
- Время работы: 4-5 часов
- размеры: 57*34 * 32 мм
- Вес: 57 g
- Водонепроницаемый индекс: IP44
- Тип зарядки: USB-C
- USB кабель, не укомплектован адаптером

02826 MR-L726
- Тип лампы: XT + 3030 + COM
- Режим функции: сильный свет основной лампы-слабый свет, 8 ламп сильный свет -9 ламп сильный свет COB
- Тип батареи: 1500 мАч
- Зарядка типа C-быстрая зарядка
- Размер: 17.5*16cm
- Вес: 128 грамма
- Водонепроницаемый индекс: IP44
- USB кабель, не укомплектован адаптером

03241 MR-HR023C
- Тип лампы: XPE+COB
- Режим функции: COB (light dark) - XPE (light dark)
- Тип батареи: 1200 mAh
- Зарядка типа C-быстрая зарядка
- Размер: 50-66cm
- Вес: 65 грамма
- Водонепроницаемый индекс: IP44
- USB кабель, не укомплектован адаптером

УПРАВЛЕНИЕ ОТХОДАМИ И УТИЛИЗАЦИЯ



Этот символ указывает на то, что данное изделие не следует выбрасывать вместе с несортированными бытовыми отходами. Электронное оборудование не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами. В соответствии с Европейской директивой 2002/96/EC об отходах электрического и электронного оборудования и ее включением в национальное законодательство, отходы электрического и электронного оборудования должны собираться отдельно и перерабатываться. Вы также можете сдать использованное оборудование в пункт приема электронных отходов, который утилизирует его в соответствии с Национальным законом о переработке и отходах. Это также помогает избежать потенциального ущерба для окружающей среды и здоровья людей и способствует сохранению природных ресурсов.

ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ КОМПАНИЕЙ
AMIO SP Z O.O. UL. HANDLOWA 3, 41 - 807 ZABRZE

ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И БЕЗОПАСНОСТИ БАТАРЕЙ В ИЗДЕЛИЯХ AMIO

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- **Не бросайте в огонь —** батареи могут взорваться или протечь.
- **Не разбирайте и не раздавливайте —** это может привести к утечке химических веществ, вредных для здоровья.
- **Не перезаряжайте одноразовые батареи —** это может привести к перегреву, утечке или взрыву.
- **Избегайте короткого замыкания —** не соединяйте клеммы батареи проводником, например монетой или ключом. Это может привести к перегреву и повреждению батареи.
- **Беречь от детей и домашних животных —** проглатывание батарей может быть опасным и требует немедленной медицинской помощи.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

- **Использовать только по назначению —** убедитесь, что батарея совместима с устройством**.**
- **Всегда вставляйте батареи правильно —** обращайте внимание на полюса (+ и -).
- **Не смешивайте разные типы батарей —** не используйте новые и использованные батареи или батареи разных марок вместе, так как это может привести к утечке или повреждению устройства.
- **Хранить в сухом и прохладном месте —** высокие температуры могут привести к утечке или взрыву.

ДЕЙСТВИЯ ПРИ ПРОТЕЧКАХ

- **Не трогайте протекшие вещества голыми руками —** они могут быть едкими и вызывать раздражение кожи.
- **Осторожно удалите пролитое вещество —** используйте перчатки и протрите загрязненную поверхность влажной тканью.
- **Если вещество попало в глаза или на кожу, немедленно промойте водой и обратитесь к врачу.**

УТИЛИЗАЦИЯ

- **Не выбрасывайте вместе с обычным мусором —** батарейки содержат тяжелые металлы и другие вещества, которые могут быть вредны для окружающей среды.
- **Сдавайте в пункты приема —** использованные батарейки следует сдавать в специальные контейнеры, имеющиеся в магазинах, офисах и других пунктах переработки.
- Электронная версия инструкции доступна по адресу **https://amio.pl/usr/batt.pdf**

GR - ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

ΦΑΚΟΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΕΦΑΛΗΣ LED

ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΚΑΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

ΠΡΟΣΟΧΗ! Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για τις συνέπειες ή τις καταστάσεις που μπορεί να προκληθούν από λανθασμένη χρήση της συσκευής ή τη μη τήρηση των συστάσεων.
Διαβάστε τις οδηγίες προσεκτικά. Η μη τήρηση των οδηγιών μπορεί να είναι επικίνδυνη ή παράνομη. Μην ενεργοποιείτε τη συσκευή σε περιοχές που απαγορεύεται η χρήση ηλεκτρονικών συσκευών. Μη τη χρησιμοποιείτε κοντά σε εύφλεκτα υλικά. Εάν η συσκευή επισκευαστεί από μη εξουσιοδοτημένο προσωπικό ή από μη εξουσιοδοτημένη service, μπορεί να προκληθεί ζημιά και η εγγύηση θα ακυρωθεί. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για οποιοδήποτε πρόβλημα προκληθεί από μη εξουσιοδοτημένη παρέμβαση στο προϊόν. Μην εκθέτετε τη συσκευή στο νερό ή σε άλλα υγρά. Η συσκευή δεν πρέπει να λειτουργεί σε περιβάλλον με σκόνη. Βεβαιωθείτε ότι δεν έχουν πρόσβαση στη συσκευή τα παιδιά και τα ζώα – μπορεί να προκαλέσουν ζημιά. Μην εκθέτετε τη συσκευή στον ήλιο και μη την τοποθετείτε δίπλα σε εξοπλισμό που εκπέμπει πολύ θερμότητα. Τα πλαστικά μέρη μπορεί να παραμορφωθούν, κάτι το οποίο μπορεί να επηρεάσει τη λειτουργία της συσκευής ή να οδηγήσει σε οριστική βλάβη.
Αποφύγετε να εκθέτετε τη μπαταρία σε πολύ χαμηλές ή πολύ υψηλές θερμοκρασίες (κάτω από 0°C / 32°F ή πάνω από 40°C / 104°F). Οι ακραίες θερμοκρασίες μπορεί να επηρεάσουν τη διάρκεια ζωής του προϊόντος. Αποφύγετε την επαφή της μπαταρίας με υγρά ή μεταλλικά αντικείμενα, κάτι το οποίο μπορεί να προκαλέσει την μερική ή ολική βλάβη στη μπαταρία.
Μην καταστρέφετε, βλάπτετε ή απορρίπτετε τις μπαταρίες στη φωτιά – υπάρχει κίνδυνος φωτιάς ή έκρηξης. Βάλτε τις χρησιμοποιημένες ή κατεστραμμένες μπαταρίες σε ειδικό δοχείο. Η συσκευή δεν είναι παιχνίδι. Κρατήστε τη συσκευή, τα αξεσουάρ και τη συσκευασία της μακριά από τα παιδιά. Η συσκευασία δεν είναι παιχνίδι και τα παιδιά μπορεί να καταπιούν τις μπαταρίες και να προκληθεί πνιγμός, ασφυξία ή άλλες απειλές κατά της υγείας. Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων και των παιδιών) με μειωμένες φυσικές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας σε χειρισμό ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Θα πρέπει να τη χρησιμοποιούν μόνο υπό την επίβλεψη από άτομα υπεύθυνα για την ασφάλεια τους.
ΟΡΑΣΗ: Για την αποφυγή ζημιάς στην όρασή σας, μην κοιτάτε απευθείας τη δέσμη φωτός και την αντανάκλασή της σε λείες ανακλαστικές επιφάνειες. Η δυνατή δέσμη φωτός μπορεί να οδηγήσει την όρασή σας σε μόνιμη βλάβη!

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

- Αποφύγετε την επαφή με υγρά.
- Αποφύγετε πολύ υψηλές θερμοκρασίες.
- Μην επιχειρήσετε να αποσυναρμολογήσετε ή επισκευάσετε τη συσκευή.
- Χρησιμοποιήστε μόνο ένα στεγνό και καθαρό πανί για τον καθαρισμό της.

ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

02825 MR-L725
- Τύπος λάμπας: XPE+2LED κόκκινο φως + 2SMD λευκό φως
- Λειτουργίες: Αριστερό πλήκτρο: XPE light-dark, λευκό φως-

λευκό φλας; κόκκινο φως-φλας
- Τύπος μπαταρίας: 1200 mAh
- Διάρκεια λειτουργίας: 4-5 ώρες
- Διαστάσεις: 57*34*32mm
- Βάρος: 57 g
- Ένδειξη ανθεκτικότητας στο νερό: IP44
- Τύπος φόρτισης: θύρα φόρτισης USB-C
- καλώδιο USB, δεν περιλαμβάνεται αντάπτορας

02826 MR-L726
- Τύπος λάμπας: XT+3030+COB
- Λειτουργίες: δυνατό κυρίως φως – αδύναμο φως, δυνατό φως με 8 λάμπες – δυνατό φως με 9 λάμπες COB
- Τύπος μπαταρίας: 1500 mAh
- Ταχεία φόρτιση Type C
- Διαστάσεις: 17.5*16cm
- Βάρος: 128 g
- Ένδειξη ανθεκτικότητας στο νερό: IP44
- καλώδιο USB, δεν περιλαμβάνεται αντάπτορας

03241 MR-HR023C
- Τύπος λάμπας: XPE+COB
- Λειτουργίες: COB (light dark) - XPE (light dark)
- Τύπος μπαταρίας: 1200 mAh
- Ταχεία φόρτιση Type C
- Διαστάσεις: 50-66cm
- Βάρος: 65 g
- Ένδειξη ανθεκτικότητας στο νερό: IP44
- καλώδιο USB, δεν περιλαμβάνεται αντάπτορας

ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα μη διαλεγμένα αστικά απόβλητα. Ο ηλεκτρονικός εξοπλισμός δεν πρέπει να απορρίπτεται με τα οικιακά απορρίμματα. Σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/ΕΚ για τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού και την ενσωμάτωσή της στην εθνική νομοθεσία, τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού πρέπει να συλλέγονται χωριστά και να ανακυκλώνονται. Μπορείτε επίσης να μεταφέρετε τον χρησιμοποιημένο εξοπλισμό σας σε ένα σημείο συλλογής ηλεκτρονικών αποβλήτων, το οποίο απορρίπτει τον εξοπλισμό σύμφωνα με τον εθνικό νόμο περί ανακύκλωσης και αποβλήτων. Αυτό συμβάλλει επίσης στην αποφυγή πιθανών ζημιών στο περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία και συμβάλλει στη διατήρηση των φυσικών πόρων.

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

ΔΉΛΩΣΗ ΣΥΜΜΌΡΦΩΣΗΣ ΔΙΑΘΈΣΙΜΗ ΑΠΌ

AMIO SP Z O.O. UL. HANDLOWA 3, 41 - 807 ZABRZE

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΑΙ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ ΣΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ AMIO

ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ

- **Μην το πετάτε στη φωτιά –** οι μπαταρίες ενδέχεται να εκραγούν ή να παρουσιάσουν διαρροή.
- **Μην το αποσυναρμολογείτε ή το συνθλίβετε –** αυτό μπορεί να προκαλέσει διαρροή χημικών ουσιών που είναι επιβλαβείς για την υγεία.
- **Μην επαναφορτίζετε μπαταρίες μιας χρήσης –** αυτό μπορεί να οδηγήσει σε υπερθέρμανση, διαρροή ή έκρηξη.
- **Αποφύγετε το βραχυκύκλωμα –** μην συνδέετε τους ακροδέκτες της μπαταρίας με αγωγό, όπως κέρμα ή κλειδί. Αυτό μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση και ζημιά στην μπαταρία.
- **Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά και κατοικίδια –** η κατάποση μπαταριών μπορεί να είναι επικίνδυνη και απαιτεί άμεση ιατρική φροντίδα.

ΧΡΗΣΗ

- **Χρησιμοποιήστε μόνο σύμφωνα με τις οδηγίες –** βεβαιωθείτε ότι η μπαταρία είναι συμβατή με τη συσκευή.
- **Πάντα να τοποθετείτε σωστά τις μπαταρίες –** προσέχετε τους πόλους (+ και -).
- **Μην αναμειγνύετε διαφορετικούς τύπους μπαταριών –** μην χρησιμοποιείτε καινούργιες και μεταχειρισμένες μπαταρίες ή διαφορετικές μάρκες μαζί, καθώς αυτό μπορεί να οδηγήσει σε διαρροή ή ζημιά στη συσκευή.
- **Φυλάσσετε σε ξηρό και δροσερό μέρος –** οι υψηλές θερμοκρασίες μπορεί να οδηγήσουν σε διαρροή ή έκρηξη.

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΔΙΑΡΡΟΩΝ

- **Μην αγγίζετε διαρροές με γυμνά χέρια –** μπορεί να είναι διαβρωτικές και να προκαλέσουν ερεθισμό του δέρματος.
- **Αφαιρέστε προσεκτικά τη διαρροή –** χρησιμοποιήστε γάντια και σκουπίστε την μολυσμένη επιφάνεια με ένα υγρό πανί.
- **Εάν η ουσία εισέλθει στα μάτια ή στο δέρμα, ξεπλύνετε αμέσως με νερό και επικοινωνήστε με γιατρό.**

ΑΠΟΡΡΙΨΗ

- **Μην την απορρίπτετε στα κανονικά σκουπίδια –** οι μπαταρίες περιέχουν βαρέα μέταλλα και άλλες ουσίες που μπορεί να είναι επιβλαβείς για το περιβάλλον.
- **Δωρίστε σε σημεία συλλογής –** οι χρησιμοποιημένες μπαταρίες πρέπει να δωρίζονται σε ειδικά δοχεία που διατίθενται σε καταστήματα, γραφεία και άλλα σημεία ανακύκλωσης.
- Μια ψηφιακή έκδοση των οδηγιών είναι διαθέσιμη στη διεύθυνση **https://amio.pl/usr/batt.pdf**